



## **QORTI ĊIVILI PRIM' AWLA**

**S.T.O. PRIM IMHALLEF  
JOSEPH AZZOPARDI**

**Illum il-Ġimgħa, 12 ta' Ottubru 2018**

**Kawża Nru: 17**

**Rikors Ġuramentat Nru: 1005 / 10 JA**

**Krigar Developments Limited**

**-vs-**

**Raymond u Mary Rose  
konjuġi Spiteri**

**Il-Qorti,**

Rat ir-rikors ġuramentat ipprezentat mis-soċjeta' attriċi fl-4 ta' Ottubru 2010 li permezz tiegħu ġie premiss:

Illi l-kumpanija attriċi hija l-proprjetarja ta' blokka appartamenti mibnija fuq is-sit preċedement magħruf bħala '*The Studio*' ġewwa Qrejtjen Street, Pieta, limiti ta' Gwardamangia;

Illi l-konvenuti huma l-proprjetarji tal-fond adjaċenti għall-proprjeta' tal-kumpanija attriċi senjatament id-dar bl-isem 'Sabrain', Qrejtjen Street, Pieta, limiti ta' Gwardamangia;

Illi l-proprjetajiet tal-kumpanija attriċi u l-konvenuti huma mifruda b'ħajt diviżorju;

Illi reċentament, abbużivament, illegalment u saħansitra mingħajr il-permessi meħtieġa għall-iżvilupp, il-konvenuti bnew 'gazebo' fuq il-bejt tal-proprjeta' tagħhom b'mod illi s-saqaf tal-istess 'gazebo' u l-istess 'gazebo' mhux biss jistrieħu fuq il-ħajt diviżorju iżda wkoll jinvalu l-arja tal-bitha nterna tal-blokka appartamenti proprjeta' tal-kumpanija attriċi u dan kif jidher aħjar mir-ritratti li qegħdin jiġu hawn annessi u mmarkati bħala Dokumenti 'KDL 1-3'. Minn uħud mill-istess ritratti jidher ukoll illi l-konvenuti għamlu katusa jew 'pipe' li tisporġi għal fuq l-arja msemmija;

Illi dana l-iżvilupp mhux biss jikser l-Artikolu 445 tal-Kapitolu 16 tal-Liġijiet ta' Malta, iżda wkoll huwa ta' preġudizzju għall-kumpanija attriċi illi għandha kull interess illi ma tinholoq l-ebda servitu illi taggrava l-proprjeta' tagħha;

Illi l-kumpanija attriċi tħossha aggravata mill-fatt ukoll illi l-arja msemmija qieghdha tiġi użurpata mill-istruttura tal-'gazebo' u l-katusa jew 'pipe' li jisporgu fl-arja tagħha;

Illi għalkemm debitament interpellati sabiex jiżgumbraw u jivvakaw l-arja minnhom okkupata illegalment u abbużivament billi jneħħu l-'gazebo' imsemmi, il-konvenuti baqgħu inadempjenti;

Illi għalhekk kellha ssir din il-kawża;

Illi dawn il-fatti, l-esponenti jafhom personalment.

Għaldaqstant wara li jsiru d-dikjarazzjonijiet neċessarji u illi jingħataw il-provvedimenti opportuni, jgħidu l-konvenut għaliex m'għandhiex din l-Onorabbli Qorti tilqa' t-talbiet tal-kumpanija attriċi illi qieghda hawn titlob illi din l-Onorabbli Qorti jogħgobha:

1. Tiddikjara illi l-blokka appartamenti mibnija fuq is-sit preċedentament magħruf bħala *'The Studio'* ġewwa Qrejten Street, Pieta, limiti ta' Gwardamangia, proprjeta' tal-kumpanija attriċi, mhijiex soġġetta għal servitu ta' stillicidju mill-fond tal-konvenuti;
2. Tiddikjara *inoltre* illi l-konvenuti qegħdin jokkupaw u jinvađu l-arja tal-biċċa nterna tal-blokka appartamenti msemmija mingħajr ebda titolu validu fil-liġi u dan billi s-saqaf tal-*'gazebo'* illi jinstab fuq il-bejt tal-proprjeta' tal-konvenuti jisporgi għal fuq l-istess arja u billi l-katusa jew *'pipe'* imsemmija hawn fuq tisporgi wkoll għal fuq l-istess arja;
3. Tikkundanna lill-konvenuti sabiex fi żmien qasir u perentorju illi jiġi stabbilit minn din l-Onorabbli Qorti għal dan il-għan, jagħmlu x-xogħlijiet kollha meħtieġa sabiex ma tinholoq ebda servitu ta' stillicidju għaf-favur tal-fond tal-konvenuti u sabiex l-ilma tax-xita li jaqa' fuq il-bejt tal-konvenuti ma jaqax fil-biċċa msemmija u sabiex il-konvenuti jiżgumbraw u jivvakaw l-arja minnhom okkupata llegalment, u dan kollu nkluż billi l-konvenuti jiġu kkundannati jneħħu u jirrimwovu l-imsemmija *'gazebo'* u katusa jew *'pipe'*;
4. Tawtorizza lill-kumpanija attriċi tagħmel ix-xogħlijiet kollha neċessarji hija stess f'każ illi l-konvenuti jibqgħu inadempjenti fit-terminu mogħti lilhom u dan taħt id-direzzjoni ta' Perit nominat għal dan il-għan minn din l-Onorabbli Qorti u a spejjeż tal-konvenuti.

5. F'każ illi x-xogħol ta' tneħħija u rimozzjoni tal- 'gazebo' jsir u jithallas mill-kumpanija attriċi, tikkundanna lill-konvenuti jhallsu lill-kumpanija attriċi l-ispejjeż hekk inkorsi;
6. Tinibixxi lill-konvenuti milli jerggħu jwaqqfu xi struttura fuq il-bejt tal-proprjeta' tagħhom illi tista' toħloq servitu ta' stilliċidju fuq il-proprjeta' tal-kumpanija attriċi u / jew tinvadi l-arja tal-istess taħt piena ta' disprezz lejn l-awtorita' ta' din l-Onorabbli Qorti kemm-il darba dawn ma jottemporawx rwieħhom.

Bl-ispejjeż, inkluzi dawk tal-protest ġudizzjarju pprezentat nhar it-13 ta' Mejju 2008 kontra l-konvenuti, minn issa stess ingunti in subizzjoni.

B'riserva għal kwalijasi azzjoni spettanti lill-kumpanija attriċi għad-danni lilha kkaġunati mill-konvenuti.

Rat id-dikjarazzjoni maħlufa tal-atturi u l-lista tax-xhieda.

Rat ir-risposta ġuramentata tal-konvenuti pprezentata fit-3 ta' Diċembru 2010 li permezz tagħha eċċepew:

1. Illi l-atturi għandhom jippruvaw l-interess ġuridiku tagħhom *stante* illi l-biġħa illi tiġi mal-ħajt diviżorju tal-konvenuti m'għadhiex tagħhom imma giet mibjugħa lil terzi.
2. Illi t-talba hija nfondata fil-fatt u fid-dritt għax ma hemmx l-ebda stilliċidju minn fuq is-saqaf tal- 'gazebo' għall-biġħa ta' taħt. Dan qed jingħad mingħajr preġudizzju għall-ewwel eċċezzjoni.

Salv eċċezzjonijiet oħra.

Rat id-dikjarazzjoni maħlufa tal-konvenuti u l-lista tax-xhieda.

Rat il-kontro-talba tal-konventi rikonvenzjonanti:

1. Li l-kumpanija rikonvenuta għamlet xogħlijiet ta' kostruzzjoni fi Qrejten Street, Pieta limiti ta' Gwardamangia magħruf qabel bħala *'The Studio'*.
2. Illi l-konvenuti huma proprjetarji tal-fond adjaċenti bl-isem *'Sabrain'*, Qrejten Street, Pieta limiti ta' Gwardamangia;
3. Illi l-proprjetajiet tal-kumpanija rikonvenuta u tal-esponenti huma mifruda b'ħajt diviżorju;
4. Illi meta l-kumpanija rikonvenuta kienet qed tagħmel ix-xogħol ta' bini u *'redevelopment'* tal-post li qabel kien magħruf bħala *'The Studio'* fi Qrejten Street, Pieta fasslitu b'mod illi nkisret fil-konfront tal-esponenti l-ligi ċivili kif ukoll il-Kap. 10 tal-ligijiet ta' Malta;
5. Illi dan il-ksur kien jikkonsisti illi hemm twieqi illi ma jzommux id-distanza rikjesta mill-ligi mill-ħajt diviżorju u għal dak li jirrigwarda l-ksur tal-Kapitolu 10 ma giex osservat dak illi hemm previst fl-Artikolu 97 (1) (n) (1) u ċjoe' illi l-bitha giet inqas minn tlett metri b'mod illi hemm introspezzjoni manifesta għal fuq il-bejt u l-proprjeta' tal-esponenti.
6. Illi għaldaqstant huma qegħdin jagħmlu din it-talba rikonvenzjonali għar-raġunijiet premissi.

Tgħid il-kumpanija rikonvenuta għaliex din l-Onorabbli Qorti m'għandhiex tiddikjara:

1. Illi t-twieqi fl-appartamenti mibnija mill-kumpanija rikonvenuta fuq is-sit preċedentement magħruf bħala *'The*

*Studio* ' ġewwa Qrejten Street, Pieta limiti ta' Gwardamangia ma żammewx id-distanza neċessarja kif ukoll il-bitħa bejn iż-żewġ proprjetajiet hija anqas minn dik stabbilita mill-liġi.

2. Konsegwentament tordna lill-kumpanija rikonvenuta biex tqiegħed kollox fl-istat illi jkun hemm osservanza tal-liġi fuq id-distanzi u fuq il-qisien kif jistabbilixxi kemm il-Kodiċi Ċivili u kemm il-Kap. 10 u dan fi żmien qasir u perentorju li jiġi stabbilit minn din l-Onorabbli Qorti u jekk hemm bżonn taħt Perit li jiġi nominat.
3. Fin-nuqqas illi l-kumpanija rikonvenuta tagħmel l-alterazzjonijiet meħtieġa kif ordnata, il-konvenuti rikonvenzjonati jkunu awtorizzati li jagħmlu l-istess xogħlijiet rimedjali bi spejjeż tal-istess kumpanija rikonvenuta.
4. Bl-ispejjeż u b'riserva għal kull azzjoni għad-danni.

Rat ir-risposta tas-soċjeta' attriċi għall-kontro-talba:

1. Preliminarjament, in-nullita' tal-kontro-talba ppreżentata mill-konvenuti *ai termini* tal-Artikolu 789 tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kapitolu 12 tal-Liġijiet ta' Malta) peress illi ma hijiex konformi ma' dak illi jiddisponu l-Artikoli 398 u 156 (1) (3) tal-Kapitolu 12 tal-Liġijiet ta' Malta u għar-raġunijiet oħra relatati mal-preżentata tal-kontro-talba kif ser jirriżulta waqt it-trattazzjoni tal-kawża;
2. Preliminarjament ukoll u mingħajr preġudizzju għall-premess, il-kontro-talba intentata mill-konvenuti għandha tiġi miċhuda wkoll peress illi t-talbiet rikonvenzjonali

mhumieix konnessi mat-talbiet tal-kumpanija attriċi kif jeħtieġ l-Artikolu 396 tal-Kapitolu 12 tal-Liġijiet ta' Malta;

3. Preliminarjament ukoll u dejjem mingħajr preġudizzju għas-suespost, il-karenza ta' interess ġuridiku fil-konvenuti in kwantu l-kontro-talba tagħhom hija bbażata fuq allegata non konformita mal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kapitolu 10 tal-Liġijiet ta' Malta) u dan peress illi huma la għandhom interess u lanqas jistgħu jittantaw jinforzaw liġi ta' natura penali fil-konfront tal-kumpanija esponanti quddiem din l-Onorabli Qorti;
4. Il-kumpanija esponenti mhijiex il-legittima kuntradittriċi għall-kontro-talba tal-konvenuti in kwantu tali kontro-talba hija bbażata fuq allegata non konformita' ta' xi biġha mal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kapitolu 10 tal-Liġijiet ta' Malta) peress illi l-kumpanija esponenti mhijiex proprjetarja tal-biġha in kwistjoni;
5. Il-kontro-talba tal-konvenuti, in kwantu tali kontro-talba hija bbażata fuq allegata non konformita' ta' xi biġha mal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kapitolu 10 tal-Liġijiet ta' Malta) hija kompletament infondata fil-fatt u fid-dritt peress illi l-Artikolu 97 (1) (n) (i) tal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija ċitat mill-konvenuti ma japplikax għall-biġha msemmija minnhom u dan kif ser jirriżulta ampjament waqt it-trattazzjoni ta' din il-kawża;
6. Fi kwalunkwe każ u fil-mertu, il-kontro-talba tal-konvenuti in kwantu tali kontro-talba hija bbażata fuq allegata non konformita' ta' xi biġha mal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kapitolu 10 tal-Liġijiet ta' Malta) hija kompletament infondata fil-fatt u fid-dritt peress illi mhumiex minnu illi hemm xi ksur tal-imsemmi Kodiċi kif allegat mill-konvenuti;

7. Il-kumpanija esponenti mhijiex il-legittima kontradittriċi għall-kontro-talba tal-konvenuti in kwantu tali kontro-talba hija bbażata fuq l-allegazzjoni illi ma ġewx osservati d-distanzi meħtieġa mill-liġi għall-ftuħ ta' twieqi peress illi hija mhijiex proprjetarji tat-twieqi kollha in kwistjoni.
8. Il-kontro-talba tal-konvenuti, in kwantu tali kontro-talba hija bbażata fuq l-allegazzjoni illi ma ġewx osservati d-distanzi meħtieġa mill-liġi għall-ftuħ ta' twieqi hija kompletament infondata fil-fatt u fid-dritt peress illi x-xogħlijiet kollha illi saru mill-kumpanija esponenti saru bil-konsapevolezza, kunsens u aċċettazzjoni tal-konvenuti tant illi kemm-il darba jirriżulta illi fil-ftuħ ta' xi twieqi proprjeta' tal-kumpanija attriċi ma ġietx osservata xi distanza legali, il-konvenuti kienu rrinunzjaw li tigi osservata tali distanza;
9. Fi kwalunkwe każ it-talbiet kollha rikonvenzjonali mressqa mill-konvenuti huma nfondati fil-fatt u fid-dritt u għandhom jiġu miċħuda għar-raġunijiet – fost oħrajn – illi l-iżvilupp illi sar mill-kumpanija esponenti mhux biss huwa konformi mal-liġijiet, regolamenti u permessi kollha iżda ċertament ukoll fil-limiti ta' tolleranza u eżiġenzi tal-bwon vicinat. Lanqas hemm ebda introspezzjoni kif allegat.
10. Salv risposta ulterjuri.

Bl-ispejjeż kontra l-konvenuti illi huma minn issa stess ingunti in subizzjoni.

Rat ir-rapport tal-A.I.C. Alan Saliba nominat għall-iskop;

Ikkunsidrat:

Illi kif sewwa rrelata l-perit tekniku s-socjeta' attriċi bniet blokk ta' hames appartamenti adjaċenti għal mezzanin tal-konvenuti li jinsab



fil-livell tal-ewwel sular tal-istruttura tal-attriċi. Din tal-aħħar qed titlob it-tneħhija ta' saqaf ta' 'gazebo' li l-konvenuti bnew fuq il-bejt tagħhom u l-katusa biswit l-istess saqaf peress li dawn jisporgu għal fuq il-bitha tagħha. Il-konvenuti wiegħbu li l-bitha issa hija proprjeta' ta' terzi u allura l-attriċi m'għandhiex interess ġuridiku fl-azzjoni u li ma gie kostitwit ebda stilliċidju kif qed issostni l-attriċi. Ipproponew ukoll kontro-talba fejn talbu li l-attriċi ma zammitx id-distanzi legali fit-twieqi tal-appartamenti u l-għeluq konsegwenzjali tagħhom.

Illi qabel ma l-Qorti se tidhol fl-aspett tekniku tal-kawża, tajjeb li tiġi ndirizzata l-kwistjoni tal-proprjeta' tal-bitha għaliex jekk il-konvenuti għandhom raġun fuq din il-kwistjoni l-azzjoni (u anke l-kontro-talba) m'għandha ebda fondatezza. Dan għaliex l-attriċi bieghet l-appartament in kwistjoni fl-2008 permezz tal-att pubblikat min-Nutar Christine Abela esebit fl-atti tal-kawża.

Illi jidher pero' li fl-istess kuntratt (fol 107) l-attriċi ma bieghetx il-partijiet komuni tal-proprjeta' in kwistjoni u indubbjament il-bitha li dwarha hemm il-kontestazzjoni hija bitha nterna u allura parti minn dawn il-partijiet komuni. Għalhekk l-eċċezzjoni mhijiex fondata.

Illi fir-rapport tiegħu l-espert tekniku wasal għal dawn il-konkluzjonijiet:

*“L-Intimati għandhom ‘gazebo’ fuq il-bejt tal-mezzanin tagħhom, li giet sanzjonata mill-Awtorita’ tal-Ippjanar permezz ta’ ‘Development Notification’ bir-referenza DN00713/08 (Dok. ‘MEPA3’)<sup>1</sup>.*

---

<sup>1</sup> Xhieda ta' Oliver Magro pagna 8.

- 4.2 *Is-saqaf ta' din il-‘gazebo’ tal-Intimati huwa magħmul bit-‘tegole’ tal-fuħħar imżerzqa f’għamla ta’ piramida (ara Dok. ‘ASR’ ritratti 01/02).*
- 4.3 *L-aħħar firriela ta’ isfel ta’ dawn it-‘tegole’ qed tesporġi bi ftit centimetri għal fuq l-arja tal-bitha nterna (xaft) tal-blokk ‘The Studio’ żviluppat mir-Rikorrenta (ara ritratti Dok. ‘KDL1’ fol. 6 u ‘KD2-5’ fol. 86-89).*
- 4.4 *Anke l-Intimat jammetti li l-‘gazebo’ tesporġi “naqra ‘l barra mill-ħajt diviżorju”, għalkemm l-istess Intimat iżid li din “il-‘gazebo’ kienet ilha hekk minn qabel inxtara l-post tal-attriċi li twaqqqa’”<sup>2</sup>*
- 4.5 *Din il-bitha nterna hija aċċessibbli mill-ewwel appartament li jinsab fil-livell tal-pjan terran tal-blokk ‘The Studio’ (ara pjanta Dok. ‘PA5’), liema appartament jirriżulta li m’għadux proprjeta’ tar-Rikorrenta wara li dan inbiegħ lil terzi (Norma Cassar<sup>3</sup>) permezz ta’ kuntratt tas-26 ta’ Marzu 2008 fl-atti tan-Nutar Christine Abela (Dok. ‘CC1-3’ fol. 107-116). Għalkemm ir-Rikorrenta tissottometti li f’kull kuntratt ta’ bejgħ ta’ partijiet mill-iżvilupp l-arja ma ġietx trasferita<sup>4</sup>, mill-istess kuntratt tas-26 ta’ Marzu 2008 jirriżulta li r-Rikorrenta ma trasferietx l-arja tal-bejt u mhux l-arja tal-bitha (fol. 110). Fil-fatt, fir-raba’ risposta tagħha għall-kontro-talba, ir-Rikorrenta tgħid li mhix il-proprjetarja tal-bitha fil-kwistjoni.*

---

<sup>2</sup> Kontro-eżami tal-Intimat pàġna 23.

<sup>3</sup> Kontro-eżami ta’ Christopher Cuschieri pàġna 17. Kontro-eżami tal-Intimat pàġna 23.

<sup>4</sup> Affidavit ta’ Christopher Cuschieri fol. 79 para. 18. Affidavit ta’ Perit Edgar Caruana Montaldo fol. 131 para. 19.

**4.6** *Skont l-Artikolu 5(a) tal-att dwar il-‘Condominia’ (Kapitolu 398 tal-liġijiet ta’ Malta) xaftijiet u btieħi u l-arja li tiġi fuq il-proprjeta’ huma partijiet komuni tal-‘condominium’.*

**4.7** *Għalhekk, jirriżulta li l-firriela ta’ isfel tat-‘teġole’ tas-saqaf tal-‘gazebo’ tal-Intimati tesporġi għal fuq il-bitha nterna li tiffirma parti mill-komun tal-‘condominium’ tal-blokk żviluppat mir-Rikorrenta.*

## **5.0 IL-KATUSA TESPORĠIX FUQ IL-BITHA**

**5.1** *Jirriżulta li sussegwentament, l-Intimati għamlu ‘gutter’ (nofs katusa mimduda tal-110mm) sabiex taqbad l-ilma minn fuq il-parti tas-saqaf ta’ din il-‘gazebo’ li kienet tarmi l-ilma għall-bitha msemmija sabiex minflok l-ilma ġie ddevjat għal fuq il-bejt tal-Intimati wara li l-istess ‘gutter’ ġie kkumnikat ma’ pajp vertikali tal-50mm fuq il-bejt tal-Intimati (ara Dok. ‘ASR’ ritratti 03/06). L-esponent Perit Tekniku jaqbel mas-sottomissjoni tar-Rikorrenta li din il-katusa tal-ilma tax-xita mhix biżżejjed biex tieħu l-ilma tas-saqaf tal-‘gazebo’ tal-Intimati<sup>5</sup> kemm billi din il-katusa tidher f’it ‘il ġewwa mit-tondjatura ta’ barra tat-‘teġole’ ta’ isfel (Dok. ‘ASR’ ritratt 05) u kif ukoll billi t-telut pjuttost wieqaf tas-saqaf tal-‘gazebo’ jwassal sabiex l-ilma tax-xita li jaqa’ fuq l-istess saqaf jiżżerżaq relattivament veloċi b’mod li jista’*

---

<sup>5</sup> Affidavit ta’ Christopher Cuschieri fol. 79 para. 11. Affidavit ta’ Perit Edgar Caruana Montaldo fol. 131 para. 12.

*facilment jaqbeż din il-katusa u jaqa' fil-bitħa nterna.*

**5.2** *Għalkemm l-Intimati jissottomettu li wara li r-Rikorrenta żviluppat huma neħħew il-parti tal-‘gazebo’ li kienet tesporġi u ma ħallewx illi jaqa’ ilma iżjed għall-bitħa billi saru ‘channels’ li jwasslu l-ilma għal fuq il-bejt tal-Intimati<sup>6</sup>, meta wieħed iqabbel ritratt Dok. ‘KDL1’ fol. 6 (meta kien għadu ma sarx il-‘gutter’) ma’ Dok. ‘ASR’ ritratt 05 (wara li sar il-‘gutter’) jidher illi l-Intimati ma neħħew l-ebda parti mis-saqaf tal-‘gazebo’ oriġinali ħlief għal dik il-parti żgħira fir-rokna fejn il-bini tar-Rikorrenta jaqbeż is-saqaf tal-istess ‘gazebo’.*

**5.3** *Għalkemm l-Intimat jammetti li din il-katusa tesporġi “naqra ’l barra mill-ħajt diviżorju”<sup>7</sup>, kif jidher ċar fuq Dok. ‘ASR’ ritratt 04, din il-katusa tesporġi kollha kemm hi fuq l-imsemmija bitħa nterna tal-blokk ‘The Studio’ żviluppat mir-Rikorrenta, liema bitħa nterna hi parti mill-komun tal-‘condominium’ tal-istess blokk.*

**5.4** *Ir-Rikorrenta ressqet ix-xhieda tan-Nutar Marco Burlo li l-proprjeta’ tar-Rikorrenta mhix soġġetta għal xi servitu ta’ stilliċidju jew inżul tal-ilma favur proprjeta’ adjaċenti<sup>8</sup> filwaqt li r-Rikorrenta tissottometti li trid li jiġi stabbilit li d-dar akkwistata minnha ma kenitx aggravata bl-ebda*

---

<sup>6</sup> L-ewwel Dikjarazzjoni tal-fatti tal-Intimat pàġna 15.

<sup>7</sup> Kontro-eżami tal-Intimat pàġna 23.

<sup>8</sup> Affidavit tan-Nutar Marco Burlo’ fol. 34.

*servitu*<sup>9</sup>. Filwaqt li l-esponent Perit Tekniku jirrileva, mingħajr ma jidhol f'aspetti legali, li din id-dar illum twaqqgħet u giet żviluppata fil-*'condominium'* imsemmi, l-esponent jirrileva wkoll illi anke jekk din il-katusa kellha timpedixxi kompletament li jaqa' l-ilma mis-saqaf tal-*'gazebo'* tal-Intimati għal għol-bitha nterna tal-*'condominium'*, xorta waħda jkun hemm servitu ta' stilliċidju billi wieħed jista' jqabbel din iċ-ċirkostanza ma' servitu ta' stilliċidju meta bejt A li jaqleb għal fuq bejt B ta' terzi u mbaġħad dan il-bejt B ta' terzi jerga' jaqleb għal fuq l-ewwel bejt A bid-differenza tkun biss li fejn hemm il-bejt B ta' terzi minflok hemm il-katusa tal-Intimati.

**5.5** *Għalhekk, jirriżulta li l-katusa mimduda li tiehu l-ilma ta' parti mis-saqaf tal-*'gazebo'* tal-Intimati tinsab fuq il-bitha nterna li tiffirma parti mill-komun tal-*'condominium'* tal-blokk żviluppata mir-Rikorrenta. Din il-katusa ma taqbadx l-ilma kollu li jaqa' fuq l-istess *'gazebo'* u l-ilma xorta jista' jaqa' minn fuq is-saqaf tal-*'gazebo'* għall-istess bitha nterna.*

## **6.0 ID-DISTANZA TAT-TWIEQI MILL-ĦAJT DIVIŻORJU**

**6.1** *Fil-kontro-talba tagħhom, l-Intimati jilmentaw mit-twieqi li hemm fl-istess bitha nterna u kif ukoll f'bitha nterna oħra simili fuq wara li ma jinsabux f'distanza ta' 76cm mill-ħajt diviżorju (Dok. 'ASR' ritratti 01/02/04/05).*

---

<sup>9</sup> Affidavit ta' Christopher Cuschieri fol. 79 para. 14. Affidavit ta' Perit Edgar Caruana Montaldo fol. 131 para. 15.

- 6.2** *Kif jidher mill-pjanti tal-permess Dok. 'PA5' u 'PA6', hemm żewġ aperturi simili f'kull biċċa nterna u f'kull sular tal-blokk 'The Studio' żviluppat mir-Rikorrenta, ċjoe' tmintax aperturi b'kollox (tlieta fil-pjan terran u tlieta oħra fil-'penthouse' u erba' f'kull wieħed mill-ewwel, tieni u tielet sulari l-oħra – ara pjanta Dok. 'PA5'). Huma biss dawk l-aperturi fit-tlett sulari ta' fuq (ċjoe' hda il apertura b'kollox) li jistgħu joffru xi tip ta' introspezzjoni għal fuq il-proprjeta' tal-Intimati, billi l-aperturi fl-ewwel żewġ sulari jinsabu taħt il-bejt tal-Intimati u għalhekk minnhom wieħed jista' jara biss il-ħajt diviżorju.*
- 6.3** *Madankollu, l-Intimati jilmentaw biss minn tlett itwieqi fit-tielet sular<sup>10</sup> kemm fil-biċċa nterna ta' quddiem u kif ukoll f'dik fuq wara<sup>11</sup>.*
- 6.4** *Jekk dawn it-twieqi jsiru b'koxxa ta' 76cm mill-ħajt diviżorju, xorta waħda ma tiġix eliminata l-introspezzjoni minn dawn it-tlett itwieqi għal fuq il-bejt tal-Intimati, billi din l-introspezzjoni tista' tiġi eliminata biss bl-alzament tal-istess ħajt diviżorju biex b'hekk din l-introspezzjoni tiġi mblukkata bħalma hija mblukkata għall-aperturi fiż-żewġ sulari l-oħra ta' taħt. Barra minn hekk, hemm aperturi oħra u gallariji mal-ħajt it-twil tal-btiehi nterni (li jidhru fuq Dok. 'ASR' ritratt 02) li mingħajr l-alzament tal-ħajt u għalkemm f'distanza ta' 76cm mill-ħajt diviżorju, xorta waħda jharsu għal fuq il-bejt tal-Intimati.*

---

<sup>10</sup> Addivat tal-Intimat Rok. 'RS1' fol. 128 para. 3. Kontro-eżami tal-Intimat pàġna 23.

<sup>11</sup> Kontro-eżami tal-Intimat pàġna 24.

- 6.5** *Fil-fatt, fil-proċeduri l-Intimat isemmi li kien sar xi diskors mar-Rikorrenta li kellha tgħolli l-ħajt diviżorju mal-btieħi nterni<sup>12</sup>.*
- 6.6** *Mingħajr ma jidħol fil-mertu legali dwar min hu obbligat li jgħolli l-ħajt diviżorju, minn aspekk tekniku l-esponent Perit Tekniku jirrileva illi dan l-alzament tal-ħajt diviżorju jaf joħloq sfidi strutturali pjuttost diffikultużi billi jaf ikun jeħtieġ sostenn permezz ta' pilastru jew strutturi oħra laterali li jkollhom isiru fuq il-bejt tal-Intimati jew saħansitra fuq il-komun tal-‘condominium’.*
- 6.7** *Barra minn hekk, jirriżulta wkoll li dawn it-twieqi mhumiex tar-Rikorrenta billi jinsabu f'appartamenti li huma proprjeta' ta' terzi<sup>13</sup>.*

## **7.0 ID-DISTANZA TAL-BITHA**

- 7.1** *L-Intimat jirreferi għall-btieħi nterni (billi dawn il-btieħi biss imissu mal-proprjeta' tal-Intimati) li m'għandhomx distanza ta' għaxar piedi<sup>14</sup> kif previst fl-Artikolu 97 (1) (n) (i) tal-Kapitolu 10 tal-Liġijiet ta' Malta<sup>15</sup>.*
- 7.2** *Artikolu 97 (1) (n) (i) tal-Kapitolu 10 tal-Liġijiet ta' Malta jgħid li “kull dar għandu jkollha warajha bitha għaliha biss; u dik il-bitha għandu jkollha t-tul kollu tal-ħajt ta' dik id-dar, u l-wisa' ta' mhux*

---

<sup>12</sup> Kontro-eżami tal-Intimat pagna 24.

<sup>13</sup> Kontro-eżami tal-Intimat pagna 23.

<sup>14</sup> Kontro-eżami tal-Intimat pagna 24.

<sup>15</sup> Hames dikjarazzjoni maħlufa tal-Intimat fol. 16.

*anqas minn tliet metri, jew ta' nofs il-gholi tad-dar, meta dik id-dar tkun oghla minn sitt metri". F'dan ir-rigward jiġi rilevat li l-btiehi fil-kwistjoni li jinsabu fil-proprjeta' żviluppata mir-Rikorrenta u li jmissu mal-proprjeta' tal-Intimati huma btiehi nterni (jew kif inhuma wkoll magħrufa bħala "xaftijiet") u mhux biha ta' wara (jew 'backyard') fit-termini tal-Artikolu 97 (1) (n) (i) tal-liġi. Il-proprjeta' żviluppata mir-Rikorrenta għandha biha fuq wara skont dan l-Artikolu 97 (1) (n)(i) tal-liġi li pero' tmiss ma' proprjeta' ta' terzi billi l-proprjeta' żviluppata mir-Rikorrenta hija itwal mill-proprjeta' tal-Intimati (ara pjanta Dok. 'PA5' u Dok. 'ASR' ritratt 01) billi l-proprjeta' tal-Intimati hija fonda biss sal-ħajt ta' wara tal-biha nterna (xaft) li hemm fin-nofs tal-proprjeta' żviluppata mir-Rikorrenta.*

**7.3** *Barra minn hekk, il-pjanti tal-permess tal-iżvilupp tar-Rikorrenta Dok. 'PA5' huma ttimbrati "sanita' approved"<sup>16</sup> u għalkemm l-Intimat jissottometti li l-pjanti tal-permess tal-Awtorita' tal-Ippjanar qegħdin kontra l-liġi<sup>17</sup>, dan la ġie sostanzjat permezz ta' provi u lanqas permezz ta' appell quddiem l-awtoritajiet konċernati.*

## **9.0 KONKLUŻJONIJIET**

**9.1** *Il-firriela ta' isfel tat-'tegole' tas-saqaf tal-'gazebo' tal-Intimati tesporġi għal fuq il-biha nterna li tiffirma parti mill-komun tal-'condominium' tal-blokk żviluppata mir-Rikorrenta.*

---

<sup>16</sup> Xhieda ta' Oliver Magro pagna 27.

<sup>17</sup> Kontro-eżami tal-Intimat fol. 24.



- 9.2 *Il-katusa mimduda li tiegħu l-ilma ta' parti mis-saqaf tal-‘gazebo’ tal-Intimati tinsab fuq il-bitha nterna li tiffirma parti mill-komun tal-‘condominium’ tal-blokk żviluppat mir-Rikorrenta. Din il-katusa ma taqbadx l-ilma kollu u l-ilma xorta jista’ jaqa’ minn fuq is-saqaf tal-‘gazebo’ għall-istess bitha nterna.***
- 9.3 *L-intimati jilmentaw minn tlett itwieqi fil-blokk żviluppat mir-Rikorrenta li jinsabu f’distanza inqas minn sitta u sebghin centimetri (76cm) mill-hajt diviżorju. L-introspezzjoni minn dawn it-tlett itwieqi għal fuq il-bejt tal-Intimati tista’ tiġi eliminata biss bl-alzament tal-istess hajt diviżorju. Dawn it-tlett itwieqi huma ta’ appartament proprjeta’ ta’ terzi.***
- 9.4 *Il-kontro-talba tal-Intimati li r-Rikorrenta ma żammitx id-distanza neċessarja stabbilita mill-liġi fil-bitha ma tirriżultax.***

Illi t-talba attriċi parzjalment hija waħda negatorja billi qed titlob li jiġi dikjarat li l-proprjeta’ tal-konvenuti ma għadniex dritt ta’ servitu’ fil-konfront tal-proprjeta’ tal-attriċi. Fuq dan ma ngabet ebda prova da parti tal-konvenuti li dan id-dritt jeżisti u min jallega jrid jipprova (artikolu 562 tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili).

Illi fir-rigward tal-perizja l-Qrati tagħna għal diversi drabi għamlu tagħhom il-konklużjonijiet peritali bħal per eżempju fil-kawża fl-ismijiet “Giswarda Bugeja vs Emanuele Muscat et” (23 ta’ Ġunju 1967) fejn qalet illi “għalkemm il-Qorti mhux marbuta li taċċetta l-konklużjonijiet peritali kontra l-konvinzjonijiet tagħha nnifisha, u l-konklużjonijiet peritali bħal materjali istruttorji ohrajn kontrollabbli mill-ġudikant, madankollu ‘il giudizio del’ arte’

*espress mit-tekniku ma jistgħux u ma għandux ... .. jiġi skartat faċilment, ammenokke' ma jkunx jidher sodisfaċentement illi l-konklużjonijiet peritali huma fil-kumpless kollu taċ-ċirkostanzi rraġonevoli.*” Bl-istess mod il-Qorti (Prim' Awla) ippronunzjat ruħha fil-kawża fl-ismijiet “Josephine Micallef vs Louis Zammit”, deċiża fil-11 ta' Ottubru 2010 u kkonfermata mill-Qorti tal-Appell fil-31 ta' Ottubru 2014, u aktar riċentement l-istess Qorti tal-Appell fil-kawża fl-ismijiet “Kummissarju tal-Artijiet vs Mugliette et” deċiża fit-28 ta' Marzu 2014 u “Giulia Curmi et vs Guzeppi Schembri” deċiża fl-24 ta' April 2015.

Il-Qorti wara li eżaminat ir-rapport ma tarax raġunijiet biex twarrab il-konklużjonijiet imsemmija u anke mill-*punto di vista* legali l-Qorti tikkondividi l-konklużjonijiet raġġunti mill-espert tekniku.

## **DEĊIŻJONI**

**Għal dawn il-motivi, il-Qorti tiddeċiedi l-kawża billi tilqa' t-talbiet attriċi kollha u tipprefiġġi terminu ta' sitt xhur biex isiru x-xogħlijiet miltuba.**

**Fiċ-ċirkostanzi tiċhad il-kontro-talba.**

**L-ispejjeż kollha jkunu a kariku tal-konvenuti.**

**Moqrija.**

**Joseph Azzopardi  
S.T.O. Prim Imhalled**

**Mario Debono  
Deputat Registratur**